



C. N 4223

يهدي رئيس لجنة التنسيق التابعة للمنظمة العالمية للملكية الفكرية (الويبو) أطيب تحياته ويترشّف بالإشارة إلى التعميم C. N. 4222 المؤرخ 24 يوليو 2025 والداعي إلى تقديم ترشيحات إلى منصب المدير العام للويبو.

وترد طيّه نسخة من رسالة معالي السيد فيفيان بالكريشنان، وزير خارجية جمهورية سنغافورة، التي وردت بتاريخ 24 يوليو 2025 ويرد فيها ترشيح السيد دارين تانغ للمنصب المذكور أعلاه.

25 يوليو 2025

رسالة معالي وزير خارجية جمهورية سنغافورة المرفق:



وزارة الخارجية  
سنغافورة

الوزير

24 يوليو 2025

سعادة السفير السيد جيمس باكستر، رئيس لجنة  
الوبيو للتنسيق

34 Chemin des Colombettes  
CH 1211 Geneva 20  
SWITZERLAND

صاحب السعادة،

أكتب إليكم لترشيح السيد دارين تانغ رسمياً كمرشح سنغافورة لمنصب المدير العام  
للمنظمة العالمية للملكية الفكرية (الوبيو) في الانتخابات التي ستجرى في فبراير 2026.

وتدعم حكومة سنغافورة ترشيح السيد تانغ لولاية ثانية (2026-2032) دعماً كاملاً.  
فمنذ تعيينه مديراً عاماً للوبيو في عام 2020، أضطلع السيد تانغ بتحويل المنظمة وتعزيز النظام  
الإيكولوجي العالمي للملكية الفكرية وذلك بتسخير الملكية الفكرية كعامل محفز للابتكار والإبداع  
والنمو الاقتصادي والتنمية الاجتماعية في كل دولة عضو.

وتحت قيادته، نظمت الوبيو بنجاح مؤتمرين دبلوماسيين في عام 2024، اختتما باعتماد  
معاهدة الوبيو بشأن الملكية الفكرية والموارد الوراثية والمعارف التقليدية المرتبطة بها (GRATK)  
ومعاهددة الرياض لقانون التصاميم (RDLT). وهذا إنجاز غير مسبوق، فهي المرة الأولى التي تتمكن  
فيها الوبيو من إبرام معاهدة متعددة الأطراف منذ أكثر من عقد من الزمان.

وسنغافورة واثقة كل الثقة من أن السيد تانغ سيواصل تنفيذ برنامجه التحويلية إن  
عُهدت إليه ولاية ثانية كمدير عام للويبيو.

ووفقاً لعميم الويبيو N 4222 C. المؤرخ 24 يوليو 2025، نرفق طيه السيرة الذاتية  
للسيد تانغ. وبالنيابة عن حكومة سنغافورة، أوصي بترشيحه إلى جميع الدول الأعضاء في الويبيو.

مع أطيب التحيات،

الدكتور فيفيان بالاكريشنان

مرفق طيه

السيرة الذاتية للسيد دارين تانغ  
مدير عام المنظمة العالمية لملكية الفكرية



سنة الميلاد: 1972

الجنسية: سنغافورة

**المؤهلات الأكademية**

برنامج إدارة متقدمة 2013

كلية هارفارد للأعمال، الولايات المتحدة الأمريكية

ماجستير في القانون بتقدير مركز القانون بجامعة جورجتاون، 2006

الولايات المتحدة الأمريكية

زميل، معهد القانون الاقتصادي الدولي

ليسانس حقوق مع مرتبة الشرف 1997

جامعة سنغافورة الوطنية

**الخبرات المهنية**

المدير العام - 2020

المنظمة العالمية لملكية الفكرية (الويبو) الآن

الأمين العام

الاتحاد الدولي لحماية الأصناف النباتية الجديدة (الأوبوف)

عضو مجلس

مجلس الرؤساء التنفيذيين لمنظومة الأمم المتحدة للتنسيق

الرئيس التنفيذي - 2015

مكتب الملكية الفكرية في سنغافورة (IPOS) 2020

وزارة القانون، سنغافورة

**نائب الرئيس التنفيذي ومستشار قانوني رئيسي 2012 – 2015**

مكتب الملكية الفكرية في سنغافورة

وزارة القانون، سنغافورة

**مستشار حكومي رئيسي 2003 – 2012**

شعبة الشؤون الدولية

دائرة النائب العام، سنغافورة

**مستشار قانوني 2001 – 2003**

وزارة التجارة والصناعة، سنغافورة

**مستشار حكومي/نائب المدعي العام 1997 – 2001**

#### المناصب السابقة

رئيس اللجنة الدائمة المعنية بحق المؤلف والحقوق المجاورة، الويبيو

عضو في مجلس التعاون بين سنغافورة وغواندونغ (SGCC)

عضو في اللجنة الفرعية للصناعة، مجلس اقتصاد المستقبل، سنغافورة

عضو في اللجنة الفرعية للخدمات الحديثة، مجلس اقتصاد المستقبل، سنغافورة

عضو في اللجنة الاستراتيجية المعنية بالبحث والابتكار والشركات (RIE SC)، مكتب رئيس الوزراء، سنغافورة

عضو في اللجنة التنفيذية المعنية بالبحث والابتكار والشركات (RIE Exco)، مكتب رئيس الوزراء، سنغافورة

رئيس مشارك، الفريق العامل الوطني المعنى بالملكية الفكرية، مكتب رئيس الوزراء، سنغافورة

عضو في المجلس الاستشاري، الهيئة السعودية للملكية الفكرية

عضو في فريق الخبراء المعنى بمكتب الملكية الفكرية لمشروع المستقبل، الرابطة الدولية للعلامات التجارية (INTA)

رئيس مجلس الجهاز الدولي لمكتب الملكية الفكرية في سنغافورة

عضو مجلس، مركز EW Barker للقانون والأعمال، الجامعة الوطنية لسنغافورة

مدير مجلس، مركز Fraunhofer بسنغافورة

منسق وفاحص رئيسي، دورة قانون الملكية الفكرية لامتحان نقابة المحامين في سنغافورة تحت إشراف معهد سنغافورة للتعليم القانوني

### التكريمات

ميدالية الإدارة العامة (الفضية)

2016

مكتب رئيس الوزراء، سنغافورة

زميل

2006

معهد القانون الاقتصادي الدولي، جامعة جورجتاون، الولايات المتحدة الأمريكية

### اللغات

الإنكليزية، الصينية الماندرین، يفهم الفرنسية والصينية الكانتونية

### المنشورات

The Tea Bone Zen Mind Manual of Tea